

律政司  
民事法律科  
規劃環境地政房屋組  
香港皇后大道中66號  
電話傳真：852-2869 0062  
網址：www.doj.gov.hk



DEPARTMENT OF JUSTICE  
Civil Division  
Planning, Environment, Lands  
& Housing Unit  
2/F, High Block  
Queensway Government Offices  
66 Queenway, Hong Kong  
Fax: 852-2869 0062  
Web Site: www.doj.gov.hk

本司編號 Our Ref: HCAL 112/06  
承函編號 Your Ref: MDXR.10-40075764.JW/CCK  
電話號碼 Tel. No: 2867 2090

11 January 2007

**By Fax and By Post**

Clifford Chance  
29<sup>th</sup> Floor, Jardine House  
One Connaught Place  
Central  
Hong Kong  
(Fax: 2825 8800)

Dear Sirs,

**HCAL 112 of 2006**  
**PCCW-HKT Telephone Limited v the Telecommunications Authority**

I refer to your letter of 13 November 2006.

I am instructed that at the Legislative Council Panel on Information Technology and Broadcasting ("the Panel") on 13 November 2006 the Office of the Telecommunications Authority made a PowerPoint presentation which corrected the statement at paragraph 30 of the Information Paper concerning the application for an interim stay. Mr T Y Chan, Assistant Director (Regulatory) of OFTA specifically referred to this correction at the Panel meeting before answering Members' questions.

In light of the above, and bearing in mind also that you have copied your letter of 13 November to the Secretary to the Panel and I am likewise copying this letter to the Secretary to the Panel, I do not consider that any further clarification or correction is required.

I enclose for your information a copy of the PowerPoint presentation which is in Chinese. The correction appears on p.13.

OFTA has also uploaded the presentation (with an English translation) on its webpage:  
<http://www.ofta.gov.hk/zh/report-paper-guide/paper/legco/legco-panel.html>  
<http://www.ofta.gov.hk/en/report-paper-guide/paper/legco/legco-panel.html>

Yours faithfully,

(Cecilia Siu)  
Government Counsel

Encl.

c.c. Mallesons Stephen Jaques  
37<sup>th</sup> Floor, Two International Finance Centre  
8 Finance Street  
Central  
Hong Kong  
Attn: Mr Simon Clarke  
(Ref: SPC:HF:20-5162-5945)  
(By Fax: 3443 1299)

c.c. Secretary to the Legislative Council Panel on Information Technology and Broadcasting  
(By Fax : 2869 6794)

# 電訊盈科申請司法覆核

- 電訊盈科就此次公眾諮詢程序申請司法覆核及暫時擱置
  - 法庭已就申請給予許可，「暫時擱置」的聆訊已於十一月十三日（即今日）上午進行（◆）
  - 在法庭就「暫時擱置」未有作出批准前，固定及流動匯流的公眾諮詢程序將會繼續
- ◆ 更正：就提交給立法會資訊科技及廣播事務委員會的「放寬規管以配合固定及流動匯流」的參考資料第30段，提及法庭「拒絕暫時擱置的要求」，更正為「法庭就暫時擱置的要求將會安排聆訊」。

